

Adroddiad i: Is-bwyllgor Trwyddedu

Dyddiad y Cyfarfod: 17/09/2026

Adroddiad gan: John Lloyd, Uwch Swyddog Trwyddedu

Cais: Cais am Drwydded Mangre:

Siop Hafan Cyf, 7-9 Stryd Fawr, Llangefni, Ynys Môn, LL77 7LT.

1. Y CAIS

Y math o awdurdodiad y gofynnir amdano

Gwrandawriad ynghylch y Cais gan Jamal Abdollahpour, Siop Hafan Cyf, 7-9 Stryd Fawr, Llangefni, Ynys Môn, LL77 7LT am Drwydded Mangre fel sy'n ofynnol yn dilyn derbyn sylwadau gan 13 o Bartïon â Buddiant, dan delerau Deddf Trwyddedu 2003.

Cefndir y cais:-

- (a) Y Fangre dan sylw yw Siop Hafan Cyf, Llangefni, LL77 7LT. Mae'r cais yn gofyn am drwydded mangre i werthu alcohol (i'w yfed oddi ar y safle) rhwng 08:00 – 23:00 o'r gloch, Dydd Llun - Dydd Sul. Oriau agor 08:00 - 23:00 o'r gloch Dydd Llun - Dydd Sul.
- (b) Yn dilyn derbyn cais am Drwydded Mangre, hysbysebwyd y mater yn y papur newydd lleol ac ar y safle. Cyflwynwyd copi i'r Awdurdod a'r Awdurdodau Cyfrifol. *Ni chafodd y cais ei hysbysebu'n gywir yn wreiddiol; rhoddwyd cyngor i'r ymgeisydd a chafodd y mater ei gywiro. Mae'r cyfnod ymgynghori llawn o 28 diwrnod wedi'i roi i'r cais.
- (c) Derbyniwyd sylwadau gan nifer o bartïon â buddiant ynglŷn â'r Cais am Drwydded Mangre ac oherwydd hynny mae'r Awdurdod wedi defnyddio ei ddisgresiwn. Mae manylion y sylwadau wedi'u rhestru yn adran 3 isod.
- (d) Mae'r prif wrthwynebiadau a godwyd yn canolbwyntio ar yr effaith a ragwelir ar yr amcanion trwyddedu pe byddai'r Drwydded yn cael ei chaniatáu, yn enwedig amddiffyn plant rhag niwed, atal niwsans cyhoeddus a diogelwch cyhoeddus.

Crynodeb o'r Cais

Mae *Jamal Abdollahpour (Siop Hafan Cyf)* wedi gofyn am Drwydded Mangre dan yr amodau a ganlyn:

1. Bydd y siop ar agor rhwng *08:00 o'r gloch* a *23:00 o'r gloch*, Dydd Llun - Dydd Sul.
2. Bydd alcohol yn cael ei werthu i'w yfed oddi ar y safle rhwng *08:00 o'r gloch* a *23:00 o'r gloch*, Dydd Llun - Dydd Sul.

Mae'r ymgeisydd wedi cynnig yr Amodau arfaethedig a ganlyn;

Cyffredinol

Atal trosedd ac anhrefn

CCTV

Bydd system CCTV yn cael ei gosod. Bydd y system yn gallu recordio a darparu lluniau tystiolaethol o ansawdd ym mhob golau, a bydd hefyd yn gallu adnabod wynebau.

Bydd y camerâu'n recordio pob mynedfa ac allanfa, allanfeydd tân, ardaloedd allanol a'r ardaloedd lle bydd alcohol yn cael ei werthu/gyflenwi.

Bydd monitor yn cael ei osod ar wal a bydd modd i bawb ei weld yn glir. Bydd y monitor yn dangos yr hyn sy'n cael ei recordio'n fyw ar y system CCTV.

Rhaid cadw'r offer mewn cyflwr gweithredol da, a rhaid i'r amser a'r dyddiad fod yn gywir.

Rhaid cadw recordiadau yn ôl dyddiad a'u rhifo yn ôl eu trefn. Byddant yn cael eu cadw am 31 diwrnod a'u rhoi i'r heddlu yn dilyn cais rhesymol.

Rhaid i ddeiliad y drwydded mangre sicrhau bod Goruchwyliwr Safle Dynodedig (DPS) neu aelod staff penodedig bob amser ar gael a all lawr lwytho recordiadau ar gyfer yr Heddlu / Awdurdod Lleol yn dilyn cais rhesymol.

Bydd y DPS neu'r aelod staff penodedig yn cadw'r offer recordio a thapiau/disgiau mewn amgylchedd diogel a nhw fydd yn gyfrifol amdanynt.

Rhaid cadw log adroddiadau gweithredol wythnosol, wedi'i arwyddo, sy'n dangos bod y system wedi cael ei phrofi a'i bod yn cydymffurfio, fel bod unrhyw fethiannau'n cael eu cofnodi.

Pe byddai unrhyw nam technegol gyda'r offer CCTV rhaid i ddeiliad y drwydded mangre / y DPS ffonio'r Heddlu ar 101 cyn gynted â phosib.

LOG DIGWYDDIADAU

Rhaid cadw log digwyddiadau ar y safle a rhaid ei ddarparu ar unwaith yn dilyn cais gan unrhyw berson ag awdurdod (yn unol â'r diffiniad yn Adran 13 o Ddeddf trwyddedu 2003) neu'r Heddlu. Rhaid cofnodi'r wybodaeth ganlynol.

- (a) Pob trosedd a adroddir i'r lleoliad***
- (b) Pob cwsmer sy'n cael ei hel allan***
- (c) Unrhyw gwynion sy'n gysylltiedig â'r Amcanion Trwyddedu***
- (d) Unrhyw helynt***
- (e) Unrhyw gyffuriau neu arfau ymosodol y deuir o hyd iddynt***
- (f) Unrhyw nam gyda'r system CCTV neu offer chwilio neu sganio***
- (g) Unrhyw achos o wrthod gwerthu alcohol***
- (h) Unrhyw ymweliad gan awdurdod perthnasol neu wasanaeth brys***

HYFFORDDI STAFF

Rhaid i bob aelod o'r staff sy'n gyfrifol am werthu alcohol gwblhau hyfforddiant ar werthu alcohol yn gyfrifol hyd at Lefel 1 o leiaf neu unrhyw hyfforddiant cyfatebol arall a gydnabyddir. Rhaid i'r hyfforddiant hwn gynnwys gwrthod gwerthu alcohol i bobl sydd wedi meddwi, pobl agored i niwed a phrynu drwy ddirprwy.

Rhaid cadw log hyfforddi ar y safle a rhaid ei ddarparu ar unwaith yn dilyn cais gan unrhyw berson ag awdurdod (yn unol â'r diffiniad yn Adran 13 o Ddeddf trwyddedu 2003) neu adran Safonau Masnachu'r Cyngor.

Diogelwch y Cyhoedd

Rhaid cydymffurfio â'r holl ofynion a chyfrifoldebau'n gysylltiedig â gweithredu'r safle'n gyfreithiol a chyfrifol yn unol â'r prif ddeddfwriaethau - e.e. rheoliadau adeiladu, iechyd a diogelwch, diogelwch tân.

Atal Niwsans Cyhoeddus

CYMDOGION DA

Ni fydd sŵn neu ddirgryniad o'r safle'n achosi niwsans i gymdogion neu drigolion.

Rhaid arddangos arwyddion amlwg, clir a dealladwy ger pob allanfa sy'n gofyn i'r cyhoedd barchu anghenion trigolion lleol a gadael y safle a'r ardal yn ddistaw.

Diogelu Plant rhag Niwed

DILYSU OED

Bydd y safle'n gweithredu'r polisi Her 25.

Bydd arwyddion amlwg, clir a dealladwy yn cael eu harddangos ger pob mynedfa yn ogystal ag un y tu ôl i'r cownter yn hysbysebu'r polisi.

COFRESTR GWRTHOD

Bydd cofrestr yn cael ei chadw a fydd yn cynnwys disgrifiad o'r bobl a fethodd â darparu'r dogfennau adnabod angenrheidiol i gadarnhau eu hoed. Rhaid cadw'r cofnodion o'r fath am 12 mis a bydd rhaid eu darparu i'r heddlu neu swyddog awdurdodedig o'r Cyngor ar gais.

Yr unig ddogfennau adnabod fydd yn cael eu derbyn fydd Pasbort, Trwydded Yrru â Llundain a Cherdyn Cadarnhau Oed Safonol sy'n cynnwys hologram PASS.

GWERTHU ALCOHOL - AR-LEIN neu drwy AP

Os caiff alcohol ei brynu ar-lein rhaid talu amdano â cherdyn credyd neu ddebyd wrth archebu.

Bydd alcohol yn cael ei ddanfon i gyfeiriadau preswyl neu fusnes yn unig ac i'r cwsmer sy'n byw neu weithio yn y cyfeiriad hwnnw fel rheol. Rhaid dilyn y polisi Her 25.

Ni fydd archebion yn cael eu derbyn na'u cwblhau mewn mannau cyhoeddus (er enghraifft cornel stryd, parc neu safle fysiau).

Os defnyddir cludwr trydydd parti i ddanfon alcohol rhaid defnyddio gwasanaeth cludo cyfrifol a bydd rhaid iddynt ddarparu gwasanaeth dilysu oed neu fabwysiadu polisi gwirio oed a gofyn am ddogfennau adnabod wrth ddanfon.

Rhaid i'r cludwr sicrhau bod unrhyw archeb sy'n cynnwys alcohol yn cael ei derbyn gan rywun dros 18 oed a bod mesurau ar waith i wrthod darparu'r eitemau sy'n cynnwys alcohol os nad oes rhywun dros 18 oed ar gael i dderbyn yr archeb.

2. AWDURDODAU CYFRIFOL

Mae Awdurdodau Cyfrifol wedi ymateb i'w copi o'r cais hwn. Mae unrhyw sylwadau neu gynrychiolaeth (lle bo'n briodol) wedi'u nodi isod ac wedi'u hatodi.

Yr Heddlu - Dim sylwadau wedi'u derbyn

Gwasanaeth Tân ac Achub – Dim sylwadau wedi'u derbyn

Iechyd yr Amgylchedd – Dim sylwadau wedi'u derbyn

Cynllunio - Dim sylwadau wedi'u derbyn

Amddiffyn Plant - Dim sylwadau wedi'u derbyn

Safonau Masnach – Sylwadau wedi'u derbyn

Adran Drwyddedu – *Dim sylwadau wedi'u derbyn*

Bwrdd Iechyd Lleol – *Dim sylwadau wedi'u derbyn*

Y Swyddfa Gartref - Mewnfudo – *Dim sylwadau wedi'u derbyn*

3. PARTIÖN Â BUDDIANT - 'sy'n debygol o gael eu heffeithio gan y cais'

Derbyniwyd sylwadau gan 13 parti â buddiant, yn cynnwys trigolion ac awdurdod cyfrifol - mae copi o'u sylwadau ynghlwm.

Enw	Cyfeiriad	Amcan trwyddedu perthnasol
Emma Jones Rheolwr Safonau Masnach	Safonau Masnach Gwarchod y Cyhoedd Cyngor Sir Ynys Môn Swyddfeydd y Cyngor Llangefni Ynys Môn LL77 7TW	Diogelwch y Cyhoedd Atal trosedd ac anhrefn Diogelu Plant rhag Niwed (gweler y llythyr sydd ynghlwm)
Wedi tynnu eu manylion yn ôl rhag bygythiadau / ymddygiad ymosodol	Derbyniwyd cadarnhad eu bod yn byw yn Llangefni	Diogelu Plant rhag Niwed Atal Niwsans Cyhoeddus (gweler y llythyr sydd ynghlwm)
Hefina Roberts	5 Tai Dinas Llangefni Ynys Môn	Diogelwch y Cyhoedd Atal Niwsans Cyhoeddus Diogelu Plant rhag Niwed (gweler y llythyr sydd ynghlwm)
Janice Parry- Jones	Heb ddatgelu	Diogelu Plant rhag Niwed Diogelwch y Cyhoedd Atal Niwsans Cyhoeddus (gweler y llythyr sydd ynghlwm)

Heather Hughes	Heb ddatgelu	Diogelu Plant rhag Niwed Diogelwch y Cyhoedd Atal Niwsans Cyhoeddus (gweler y llythyr sydd ynghlwm)
Tracey Bevan	Bevan Caravan & Camping Supplies Unit 1-2 & 3 Smithfield Llangefni Ynys Môn LL77 7DU	Diogelu Plant rhag Niwed Diogelwch y Cyhoedd Atal Niwsans Cyhoeddus (gweler y llythyr sydd ynghlwm)
Callum Bulkeley	Heb ddatgelu	Diogelu Plant rhag Niwed Atal trosedd ac anhrefn (gweler y llythyr sydd ynghlwm)
Keith Roberts	Heb ddatgelu	Atal Niwsans Cyhoeddus Diogelwch y Cyhoedd Atal trosedd ac anhrefn
Jamie Jones	7 Bryn Meurig Llangefni Ynys Môn LL77 7JB	Diogelu Plant rhag Niwed Diogelwch y Cyhoedd Atal trosedd ac anhrefn Atal Niwsans Cyhoeddus (gweler y llythyr sydd ynghlwm)
Gwenda Griffith	Heb ddatgelu	Diogelwch y Cyhoedd Atal Niwsans Cyhoeddus (gweler y llythyr sydd ynghlwm)

Dewi W. Roberts	5 Tai Dinas Llangefni Ynys Môn LL77 7HG	Diogelu Plant rhag Niwed Diogelwch y Cyhoedd Atal Niwsans Cyhoeddus (gweler y llythyr sydd ynghlwm)
Dafydd Lloyd	Byw yn Llangefni	Diogelwch y Cyhoedd Atal Niwsans Cyhoeddus (gweler y llythyr sydd ynghlwm)
Donna Jones	Heb ddatgelu	Diogelu Plant rhag Niwed Atal Niwsans Cyhoeddus Diogelwch y Cyhoedd (gweler y llythyr sydd ynghlwm)

3.1 Cyfryngu

Mae'r adran drwyddedu wedi trafod y cais ag un parti â buddiant sy'n ddi-ildio hyn o bryd, fodd bynnag ar adeg ysgrifennu'r adroddiad hwn, nid ydym wedi cael cyfle i drafod/cyfryngu â phob parti â buddiant, ac nid ydym chwaith yn ymwybodol o ganlyniad unrhyw ymgais gan yr ymgeisydd a/neu asiant yr ymgeisydd i geisio dod i gyfaddawd.

4. Ystyriaethau Polisi a Chanllawiau Cenedlaethol

- Dylai'r gweithdrefnau a nodir yn Neddf 2003 ar gyfer trwydded mangre fod yn broses weinyddol syml o gyhoeddi'r drwydded dan ganiatâd mud pan na dderbynnir / gwneir unrhyw sylwadau perthnasol.
- Felly, dan amgylchiadau o'r fath dim ond amodau sy'n gyson â'r amserlen weithredu, sydd wedi'u cynnwys yn y cais neu'r Amodau Gorfodol perthnasol o fewn y Ddeddf Drwyddedu y gellir eu hatodi i'r Drwydded Mangre.
- Fodd bynnag, yn yr achos hwn, mae Partïon â Buddiant wedi gwneud sylwadau perthnasol.
- Derbyniwyd sylwadau gan un o'r Awdurdodau Cyfrifol (Safonau Masnach).

- e. Gwnaed sylwadau'n ysgrifenedig ac fe'u derbyniwyd o fewn yr amserlen briodol a gellir ymhelaethu arnynt yn y gwrandawriad dilynol neu gallent sefyll yn eu rhinwedd eu hunain. Ni chaniateir gwneud sylwadau ychwanegol yn y gwrandawriad nad ydynt yn gyfystyr ag ymhelaethiad ar y sylwadau gwreiddiol.
- f. Felly, cynhelir gwrandawriad i roi ystyriaeth i'r sylwadau gan fod yr Awdurdod wedi defnyddio ei ddisgresiwn, felly ar ôl ystyriaeth lawn gall y Pwyllgor naill ai:

(a) Caniatáu'r Drwydded Mangre yn unol â'r cais.

(b) Caniatáu'r Drwydded Mangre, gydag addasiadau neu amodau ychwanegol

neu

(c) Gwrthod y cais neu ran o'r cais

5. Adrannau perthnasol o Ddeddf Trwyddedu 2003

Adran 17 Cais am drwydded mangre

Adran 18 Penderfynu ar gais am Drwydded Mangre

Adran 19-21 Amodau Gorfodol

Adran 23 Caniatáu neu wrthod cais

6. Deddfwriaeth Arall

Atgoffir y Pwyllgor o'u dyletswydd dan **Ddeddf Trosedd ac Anhrefn 1998** i ystyried goblygiadau trosedd ac anhrefn eu penderfyniadau a chyfrifoldeb yr Awdurdod i gydweithredu i leihau trosedd ac anhrefn yn y Sir.

Atgoffir y Pwyllgor hefyd fod **Deddf Hawliau Dynol 1998** yn gwarantu'r hawl i wrandawriad teg i bob parti wrth wneud penderfyniad ynghylch eu hawliau sifil. Mae'r ddeddf hefyd yn darparu ar gyfer gwarchod eiddo, a gall gynnwys trwyddedau sy'n bodoli, ac amddiffyn bywyd preifat a bywyd teuluol.

7. Sylwadau Swyddogion

Mae Swyddogion yn dymuno tynnu sylw'r pwyllgor at y canlynol:

Mae'n rhaid i'r Pwyllgor hyrwyddo'r Pedwar Amcan Trwyddedu wrth wneud penderfyniad ynghylch y Gwrandawriad hwn, sef:

**Atal trosedd ac anhrefn
Atal Niwsans Cyhoeddus**

**Diogelwch y Cyhoedd
Diogelu plant rhag niwed**

Wrth wneud ei benderfyniad, mae'n rhaid i'r Pwyllgor hefyd ystyried Canllawiau cenedlaethol a gyhoeddwyd o dan adran 182 Deddf Trwyddedu 2003 a Pholisi Trwyddedu'r Cyngor ei hun. Mae'n rhaid i'r Pwyllgor hefyd ystyried yr holl sylwadau a wnaethpwyd a'r dystiolaeth y mae'n ei glywed.

Yn olaf, dylai penderfyniad yr Awdurdod fod yn seiliedig ar dystiolaeth, ac yn un y gellir ei gyfiawnhau fel penderfyniad sy'n addas i hyrwyddo'r amcanion trwyddedu a'i fod yn gymesur â'r hyn y bwriedir iddo'i gyflawni.